10. Schedule 2 is amended by adding the following at the end:

"



XXXm

FIN

P-130-58 Passenger in added seat prohibited (300 x 600) P-245-P-2 Distance to travel before requirement begins (300 x 150) P-230-P Requirement ends

 (300×150)

11. Schedule 3 is amended

- (1) by replacing "Curve" under D-110-1-D sign by "81° to 140° curve";
- (2) by replacing "Curve" under D-110-1-G sign by "81° to 140° curve":
- (3) by inserting the following signs after D-90-1 and D-90-2 signs:

"



D-110-6-D Curve more than 140° (300 x 300)



D-110-6-G Curve more than 140° (300 x 300)



D-230-11 Steep ascending slope (300 x 300)

- **12.** Schedule 4 is amended by replacing "T-50-P" under the extent of roadwork tab sign by "T-250-P-3".
- **13.** Section 15 of the Regulation respecting all-terrain vehicles is revoked.
- **14.** This Regulation comes into force on the fifteenth day following the date of its publication in the *Gazette officielle du Québec*.

Gouvernement du Québec

O.C. 939-2009, 19 August 2009

Building Act (R.S.Q., c. B-1.1)

Construction Code — Amendments

WHEREAS, under section 173 of the Building Act (R.S.Q., c. B-1.1), the Régie du bâtiment du Québec shall by regulation adopt a Building Code containing building standards for buildings, facilities intended for use by the public, installations independent of a building and petroleum equipment installations or their vicinity;

WHEREAS, under section 189 of the Act, every code or regulation of the Board is subject to approval by the Government which may approve it with or without amendment;

WHEREAS the Board adopted the Regulation to amend the Construction Code;

WHEREAS, in accordance with sections 10 and 11 of the Regulations Act (R.S.Q., c. R-18.1), a draft of the Regulation to amend the Construction Code was published in Part 2 of the *Gazette officielle du Québec* of 6 May 2009 with a notice that it could be approved by the Government, with or without amendment, on the expiry of 45 days following that publication;

WHEREAS comments received were examined;

WHEREAS it is expedient to approve the Regulation with amendments;

IT IS ORDERED, therefore, on the recommendation of the Minister of Labour:

THAT the Regulation to amend the Construction Code, attached to this Order in Council, be approved.

GÉRARD BIBEAU, Clerk of the Conseil exécutif

Regulation to amend the Construction Code*

Building Act

(R.S.Q., c. B-1.1, ss. 173, 178 and 185, 1st par., subpar. 38)

- **1.** The Construction Code is amended in section 1.01
 - (1) by striking out "and later editions" in the first paragraph;
 - (2) by striking out "and new editions" and "or editions" in the second paragraph.
- **2.** Section 1.06 is amended
 - (1) by replacing "6.2.2.1.(1)" in subparagraph a of paragraph 1 by "6.2.2.1.(2)";
 - (2) by inserting the following after subparagraph c of paragraph 1:
 - "(c.1) by replacing the reference:

٠٠

CSA	CAN/CSA-	Installation Code for Lightning
	B72-M87	Protection Systems

6.3.1.4.(1)

by the following reference:

"

CSA

CAN/CSA-
B72_M87

Installation Code for Lightning Protection Systems

1.2.2.4.(9) [A]

(3) by inserting the following after paragraph 9:

"(9.1) by replacing "d'au plus 45 min" in Clause (b) of Sentence (1) of Article 3.1.8.10 of the French text by "de plus de 45 min"";

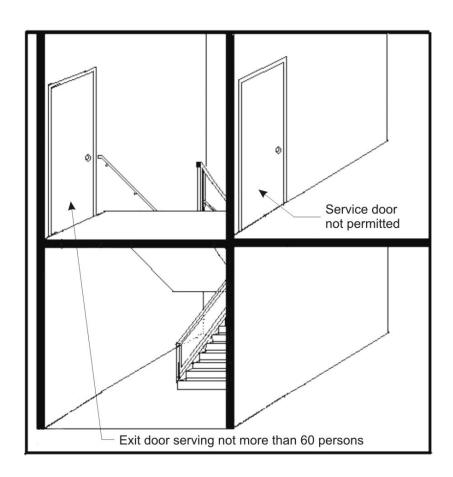
- (4) by replacing "3.2.3.19.(1)" in subparagraph b of paragraph 22 by "3.2.3.20.(1)";
- (5) by replacing "dimensional guard" in subparagraph a of paragraph 38 by "dimensions, guards";
- (6) by replacing "sous-alinéa i)" in subparagraph a of paragraph 74 of the French text by "sous-alinéa ii)";
- (7) by replacing "9.9.7.3." in paragraph 99 by "9.9.7.4. (See note A-3.4.2.1.(2).)";
- (8) by replacing "A-4.2.5.8." in paragraph 113 by "A-4.2.5.8.(2)";
- (9) by replacing in Table 10.10.1.1. in paragraph 121
- (a) "and Sentence 3.3.1.1." in Sentence 10.3.3.2.(1) by "and Article 3.3.1.1.";

^{*} The Construction Code, approved by Order in Council 953-2000 dated 26 July 2000 (2000, G.O. 2, 4203), was last amended by the regulation approved by Order in Council 294-2008 dated 19 March 2008 (2008, G.O. 2, 1022). For previous amendments, refer to the Tableau des modifications et Index sommaire, Québec Official Publisher, 2008, updated to 1 September 2008.

- (b) "9.10.23.(3)" in Sentence 10.9.2.2.(2) by "9.10.22.3.(3)";
- (c) "9.10.17.(2)" in Sentence 10.9.2.3.(1) by "9.10.17.10.(2)".

3. Section 1.09 is amended

- (1) by replacing paragraph 5 by the following:
 - "(5) by adding the following after note A-3.4.1.6.(2):
 - "A-3.4.2.1.(2) Minimum Number of Exits. When the only exit is separated and leads to the outside at a level other than the level it serves, no other access door shall be installed at that exit at a storey other than the storey served. This requirement is necessary to reduce the risk of smoke filling the only exit serving the floor area or parts of floor areas having access to that only exit. (See Figure A-3.4.2.1.(2).);



(2) by striking out paragraph 13;

(3) by replacing "qu'elle dessert" in the first paragraph of note A-10.3.4.1. of the French text of paragraph 19 by "qu'elles desservent" and by replacing "3.4.3.4." in the first paragraph of note A-10.3.4.1. in paragraph 19 by "3.4.3.2.".

2.2.10.10.(1)

2.6.2.4.(2)

- 4. Section 3.01 is amended
 - (1) by striking out "and later editions" in the first paragraph;
 - (2) by striking out "and new editions" and "or editions" in the second paragraph.
- **5.** Section 3.04 is amended by striking out "(see Appendix A.)" in Sentence (1).
- **6.** Section 3.05 is amended
 - (1) in paragraph 1,

CSA

CAN/CSA-

B64.6-01

- (a) by inserting the following after subparagraph d:
 - "(d.1) by replacing the reference:

	CSA		CAN/CSA- B64.4-01	Reduced Pressure Principle (RP) Backflow Preventers	2.2.10.10.(1)	
	by the fo	ollowir	ng reference:			
	CSA		CAN/CSA- B64.4-01	Reduced Pressure Principle (RP) Backflow Preventers	2.2.10.10.(1) 2.6.2.4.(2) 2.6.2.4.(4)	
		(d.2) l	by replacing the refer	rence:		
	CSA		CAN/CSA- B64.5-01	Double Check Valve (DCVA) Backflow Preventers	2.2.10.10.(1)	,,
	by the fo	ollowir	ng reference:			
	CSA		CAN/CSA- B64.5-01	Double Check Valve (DCVA) Backflow Preventers	2.2.10.10.(1) 2.6.2.4.(2)	, ';
	(d.3) by replacing the reference:					
	CSA		CAN/CSA- B64.6-01	Dual Check Valve (DuC) Backflow Preventers	2.2.10.10.(1)	
	by the fo	ollowin	ng refrence:			
"						

Dual Check Valve (DuC) Backflow

Preventers

(b) by replacing subparagraph f by the following:

"(f) by replacing the reference:

"

C	SA	CAN/CSA- B70-02	Cast Iron Soil Pipe, Fittings, and Means of Joining	2.2.6.1.(1) 2.4.6.4.(2)	
ļ		B70-02	Joining	2.4.6.4.(2)	

by the following reference:

"

CSA	CAN/CSA- B70-06	Cast Iron Soil Pipe, Fittings, and Means of Joining	2.2.6.1.(1) 2.2.10.18.(1)
CSA	CSA-B79- 05	Floor Drains, Area Drains, Shower Drains, and Cleanouts in Residential Construction	2.2.10.19.(1)

(c) by replacing subparagraph g by the following:

"(g) by replacing the reference:

• •

CSA	CSA- B125.3-05		2.2.10.6.(1) 2.2.10.7.(2) 2.2.10.10.(2)
-----	-------------------	--	---

by the following reference:

.

CSA	CSA- B125.3-05	Plumbing Fittings	2.2.10.6.(1) 2.2.10.7.(2) 2.2.10.10.(2) 2.2.10.21.(1)
-----	-------------------	-------------------	--

(d) by replacing subparagraph m by the following:

"(m) by inserting the following references:

"

**			
CSA	CAN/CSA- B481 Serie 07	Grease Interceptors	2.2.3.2.(3)
CSA	CAN/CSA- B4 B483.1-07	Drinking Water Treatment Systems	2.2.10.17.(1) 2.2.10.17.(2) 2.2.10.17.(3) 2.2.10.17.(4) 2.2.10.17.(5)

,,

after the reference:

"

C	CSA	CAN/CSA- 356-00	Water Pressure Reducing Valves for Domestic Water Systems Supply	2.2.10.12.(1)	
			, 11,		····

- (e) by replacing "NSF/ANSI 53-2007e" in subparagraph o by "NSF/ANSI 53-2007a";
- (2) by adding the following after paragraph 6:
 - "(6.1) in Article 2.2.4.2., by replacing Sentence (1) by the following:
 - "(1) Subject to Article 2.4.3.7., a single or double sanitary T fitting shall not be used in a *nominally horizontal* soil-or-waste pipe, except that a single sanitary T fitting may be used to connect a *vent pipe*.";
- (3) by replacing "à au moins de 300 mm du fond de la fosse de retenue" in paragraph 21 of the French text by "à au moins 300 mm du fond de la fosse de retenue";
- (4) by inserting "and" at the end of subparagraph a of paragraph 25;
- (5) by inserting the following after subparagraph b of paragraph 27:
 - "(b.1) by replacing Clause (e) of Sentence (1) by the following:
 - "(e) trap arms and fixture drains do not exceed 2 inches in size when connected to a wet vent that extends above more than 1 storey, except for connections from emergency floor drains in accordance with Sentence 2.5.1.1.(3);";
 - (b.2) by replacing "Table 2.5.2.1" in Clause (f) of Sentence (1) by "Article 2.5.8.1.";";
- (6) in paragraph 36,
 - (a) by inserting the following after subparagraph a:
 - "(a.1) by adding the following after Sentence (5) of Article 2.2.3.1.:

(6) [F81-OH1.1]

(b) by inserting the following after subparagraph m:

"(m.1) by striking out Article 2.4.6.5.";

(7) by striking out paragraph 37;

(8) by replacing note A-2.4.2.1.(7) in paragraph 39 by the following:

"A-2.4.2.1.(7) and (8) Suds Pressure Zones Connections

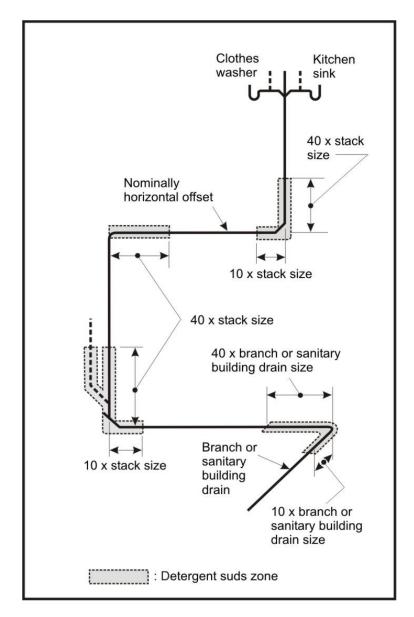
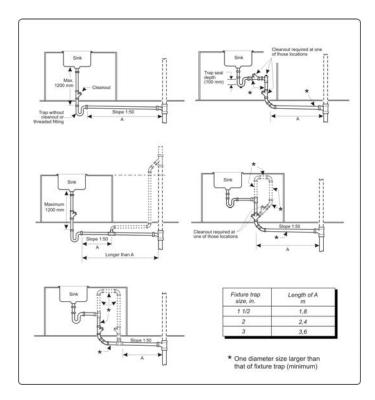
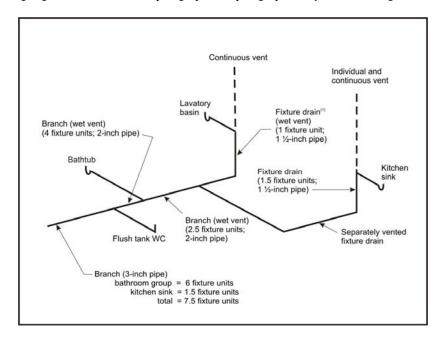


Figure A-2.4.2.1.(7) and (8) Suds Pressure Zones Connections.";

(9) by replacing Figure A-2.4.8.2.(1) in paragraph 45 by the following:



(10) by replacing Figure A-2.5.2.1. in subparagraph b of paragraph 46 by the following:



7. Section 3.06 is amended

- (1) by replacing Clause (b) of Sentence (1) of Article 2.2.2.2 by the following:
 - "(b) an elevation view of the location of fixtures and traps, the dimension of drains, leaders, soil-or-waste stacks, stack vents and vent stacks as well as the water distribution system;";
- (2) by adding the following after paragraph 4:
 - "(5) by striking out note A-2.3.1.".

8. Section 5.01 is amended

- (1) by striking out "and editions" in the first paragraph;
- (2) by striking out "and new editions" and "or editions" in the second paragraph.
- **9.** This Regulation comes into force on the fifteenth day following the date of its publication in the *Gazette officielle du Québec*.

9434